22010D0138

L 85/22 SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE 31.3.2011.

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 138/2010

od 10. prosinca 2010.

o izmjeni Priloga XIII. (Promet) Sporazumu o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Prilog XIII. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 123/2010 od 10. studenoga 2010. ([1])

(2) Uredba (EZ) br. 300/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa koja stavlja izvan snage Uredbu (EZ) br. 2320/2002 ([2]) unesena je u Sporazum Odlukom Zajedničkog Odbora EGP-a br. 69/2009 od 29. svibnja 2009. ([3]), s posebnim prilagodbama za pojedinu državu.

(3) Uredbu Komisije (EU) br. 185/2010 od 4. ožujka 2010. o utvrđivanju detaljnih mjera za provedbu zajedničkih osnovnih standarda o zaštiti zračnog prometa ([4]) treba unijeti u Sporazum.

(4) Uredbu Komisije (EZ) br. 358/2010 od 23. travnja 2010. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 185/2010 od 4. ožujka 2010. o utvrđivanju mjera za provedbu zajedničkih osnovnih standarda o zaštiti zračnog prometa ([5]) treba unijeti u Sporazum.

(5) Uredba (EU) br. 185/2010 stavlja izvan snage uredbe Komisije (EZ) br. 1217/2003 ([6]), (EZ) br. 1486/2003 ([7]), (EZ) br. 1138/2004 ([8]) i (EZ) br. 820/2008 ([9]), koje se unose u Sporazum, ali koje bi se i dalje trebale primjenjivati i stoga ih treba u okviru Sporazuma staviti izvan snage s učinkom od dana stupanja na snagu posljednje Odluke Zajedničkog odbora EGP-a kojima se u Sporazum unose mjere ([10]) potrebne za primjenu Uredbe (EZ) br. 300/2008,

ODLUČIO JE:

Članak 1.

Prilog XIII. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. Iza točke 66.hd (Uredba Komisije (EZ) br. 1254/2009) umeće se sljedeća točka:

„66he. **32010 R 0185**: Uredba Komisije (EU) br. 185/2010 od 4. ožujka 2010. o utvrđivanju detaljnih mjera za provedbu zajedničkih osnovnih standarda o zaštiti zračnog prometa (SL L 55, 5.3.2010., str. 1.), kako je ispravljana u SL L 253, 28.9.2010., str. 61., kako je izmijenjena:

— **32010 R 0358**: Uredba Komisije (EU) br. 358/2010 od 23. travnja 2010. (SL L 105, 27.4.2010., str. 12.).

Odredbe Uredbe, u smislu ovog Sporazuma, sadrže sljedeću prilagodbu:

Ova Uredba primjenjuje se od dana na koji je zadnja od Odluka Zajedničkog odbora EGP-a, koja je unijela u Sporazum mjere potrebne za primjenu Uredbe (EZ) br. 300/2008, stupila na snagu.".

2. U točke 66.i (Uredba Komisije (EZ) br. 820/2008), 66.j (Uredba Komisije (EZ) br. 1217/2003) i 66.m (Uredba Komisije (EZ) br. 1138/2004) dodaje se sljedeće:

„Odredbe Uredbe, u smislu ovog Sporazuma, sadrže sljedeću prilagodbu:

([1]) SL L 58, 3.3.2011., str. 81.
([2]) SL L 97, 9.4.2008., str. 72.
([3]) SL L 232, 3.9.2009., str. 25.
([4]) SL L 55, 5.3.2010., str. 1.
([5]) SL L 105, 27.4.2010., str. 12.
([6]) SL L 169, 8.7.2003., str. 44.
([7]) SL L 213, 23.8.2003., str. 3.
([8]) SL L 221, 22.6.2004., str. 6.
([9]) SL L 221, 19.8.2008., str. 8.

([10]) Ureda Komisije (EZ) br. 272/2009 od 2. travnja 2009., Uredba Komisije (EU) br. 1254/2009 od 18. prosinca 2009., Uredba Komisije (EU) br. 18/2010 od 8. siječnja 2010., Uredba Komisije (EU) br. 72/2010 od 26. siječnja 2010., Uredba Komisije (EU) br. 185/2010 od 4. ožujka 2010., Uredba Komisije (EU) br. 297/2010 od 9. travnja 2010., Uredba Komisije (EU) br. 357/2010 od 23. travnja 2010., Uredba Komisije (EU) br. 358/2010 od 23. travnja 2010., Odluka Komisije C(2010) 74 konačna verzija od 13. travnja 2010. i Odluka Komisije C(2010) 2604 konačna verzija od 23. travnja 2010.

Ova Uredba primjenjuje se od dana na koji je zadnja od Odluka Zajedničkog odbora EGP-a, koja je unijela u Sporazum mjere potrebne za primjenu Uredbe (EZ) br. 300/2008, stupila na snagu.”.

3. Tekst točke 66.k (Uredba Komisije (EZ) br. 1486/2003) mijenja se kako slijedi:

i. sadašnja prilagodba renumerira se kao prilagodba (a);

ii. sljedeća prilagodba umeće se iza nove prilagodbe (a):

„(b) Ova Uredba primjenjuje se od dana na koji je zadnja od Odluka Zajedničkog odbora EGP-a, koja je unijela u Sporazum mjere potrebne za primjenu Uredbe (EZ) br. 300/2008, stupila na snagu.”

4. Tekst točaka 66.i (Uredba Komisije (EZ) br. 820/2008), 66.j (Uredba Komisije (EZ) br. 1217/2003), 66.k (Uredba Komisije (EZ) br. 1486/2003) i 66.m (Uredba Komisije (EZ) br. 1138/2004) briše se s učinkom od dana od kojeg je posljednja Odluka Zajedničkog odbora EGP-a, koja je unijela u Sporazum mjere potrebne za primjenu Uredbe (EZ) br. 300/2008, stupila na snagu.

Članak 2.

Tekstovi uredaba (EU) br. 185/2010 i (EU) br. 358/2010 na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u Službenom listu Europske unije, vjerodostojni su.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 11. studenoga 2010., pod uvjetom da su sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma podnesene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 10. prosinca 2010.

Za Zajednički odbor EGP-a

Predsjednik

Stefán Haukur JÓHANNESSON

(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.